

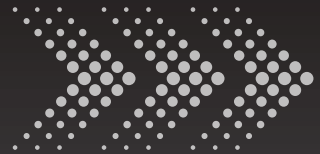
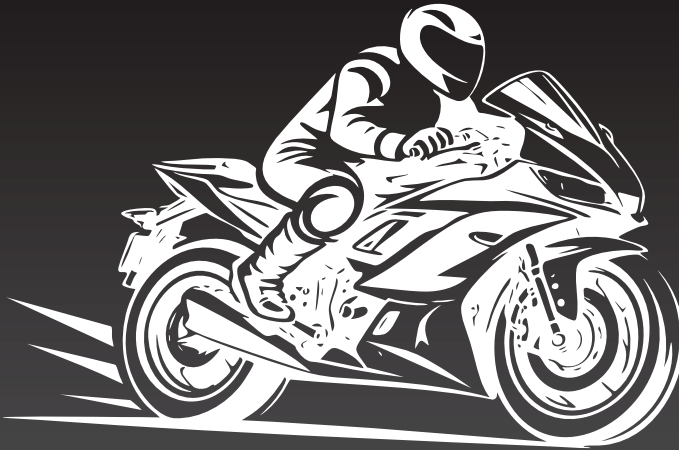


CAPRA

GERMANY

MOTOR

CYCLE



OILS



MADE IN GERMANY



CAPRA
GERMANY



MOTORCYCLE


MADE IN GERMANY



CAPRA

GERMANY



MOTORCYCLE

MADE IN GERMANY



CAPRA

GERMANY



SUPERSPORTS 4T 10W-40 SN

- DE** 4T 10W-40, ist ein hochwertiges vollsynthetisches Motorradöl, das mit fortschrittlichen Additiven formuliert wurde. Anwendungsbereich
Vier Takt und Hochleistungs-, Luft- oder wassergekühlte Motorräder können das ganze Jahr über sicher verwendet werden. Außerdem ist es für japanische und europäische Motorräder geeignet, für die die Spezifikationen API SN und/oder JASO MA/MA2 empfohlen werden.
- EN** 4T 10W-40, 4T 10W-40, is a high quality full synthetic motorcycle oil prepared with advanced technology additives. Place Of Use
It can be safely used in four-stroke and high-performance air or water-cooled motorcycles for all seasons. It is also suitable for Japanese and European production motorcycles where API SN and / or JASO MA / MA2 specifications are recommended.
- TR** 4T 10W-40, gelişmiş katkı maddeleri ile formüle edilmiş yüksek kaliteli tam sentetik bir motosiklet yağıdır. Kullanım Alanı
Dört zamanlı ve yüksek performanslı, hava veya su soğutmalı motosikletlerde tüm yıl boyunca güvenle kullanılabilir. Ayrıca API SN ve/veya JASO MA/MA2 spesifikasyonlarının önerildiği Japonya ve Avrupa üretimi motosikletler için de uygundur.

Test	Methode Method	Typische Eigenschaften Typical Properties
Aussehen Appearance	Visuell Visual	Klar - Hell Clear-Bright
Kinematische Viskosität (100°C), (cSt) Kinematic Viscosity (100°C), (cSt)	ASTM D445	12,5-16,3
Viskositätsindex Viscosity Index	ASTM D2270	Min. 150
Flammpunkt, °C Flash Point, °C	ASTM D92	Min. 220
Gießpunkt, °C Pour Point, °C	ASTM D97	Max. -30



Better Compression



Reduced Gas Emissions



Better Performance



Engine Protection

API SN



CERTIFICATES AND STANDARDS
BIETET GENEHMIGUNGEN
SERTİFİKALAR VE STANDARTLAR
API SN, JASO MA2

MOTORCYCLE

MADE IN GERMANY



CAPRA

GERMANY



SUPERSPORTS 4T 5W-50 SN

DE 4T 5W-50, ist ein hochtechnologisches vollsynthetisches Motorradöl, das für alle modernen Viertaktmotorräder entwickelt wurde, um einen überragenden Schutz zu bieten und maximale Leistung aus dem Motor zu erhalten.
Anwendungsbereich
Vier Jahreszeiten sicher in Viertakt- und Hochleistungsmotorrädern mit Luft- oder Wasserkühlung verwendet werden. Außerdem ist es für japanische und europäische Motorräder geeignet, für die die API SN- und/oder JASO MA/MA2-Spezifikationen empfohlen werden.

EN 4T 5W50, It is a high-tech, fully synthetic motorcycle oil formulated to provide superior protection and full performance from the engine for all modern four-stroke motorcycles.
Place Of Use
It can be safely used in four-stroke and high-performance air or water-cooled motorcycles for all seasons. It is also suitable for Japanese and European production motorcycles where API SN and / or JASO MA / MA2 specifications are recommended.

TR 4T 5W-50, tüm modern dört zamanlı motosiklet motorlarından üstün koruma ve tam performans sağlamak üzere formüle edilmiş, yüksek teknoloji ürünü tam sentetik bir motosiklet yağıdır.
Kullanım Alanı
Dört zamanlı ve yüksek performanslı, hava veya su soğutmalı motosikletlerde tüm yıl boyunca güvenle kullanılabilir. Ayrıca API SN ve/veya JASO MA/MA2 spesifikasyonlarının önerildiği Japon ve Avrupa üretimi motosikletler için de uygundur.

Test	Methode Method	Typische Eigenschaften Typical Properties
Aussehen Appearance	Visuell Visual	Klar - Hell Clear-Bright
Kinematische Viskosität (100°C), [cSt] Kinematic Viscosity (100°C), [cSt]	ASTM D445	16,3 - 21,9
Viskositätsindex Viscosity Index	ASTM D2270	Min. 150
Flammpunkt, °C Flash Point, °C	ASTM D92	Min. 220
Gießpunkt, °C Pour Point, °C	ASTM D97	Max. -24

 Better Compression  Reduced Gas Emissions
 Better Performance  Engine Protection

API SN



CERTIFICATES AND STANDARDS
BIETET GENEHMIGUNGEN
SERTİFİKALAR VE STANDARTLAR
API SN, JASO MA2

MOTORCYCLE

MADE IN GERMANY



CAPRA

GERMANY



SUPERSPORTS 4T 10W-50 SN

DE 4T 10W-50, ist ein hochtechnologisches vollsynthetisches Motorradöl, das für alle modernen Viertaktmotorräder entwickelt wurde, um einen überragenden Schutz zu bieten und maximale Leistung aus dem Motor zu erhalten.
Anwendungsbereich
Vier Jahreszeiten sicher in Viertakt- und Hochleistungsmotorrädern mit Luft- oder Wasserkühlung verwendet werden. Außerdem ist es für japanische und europäische Motorräder geeignet, für die die API SN- und/oder JASO MA/MA2-Spezifikationen empfohlen werden.

EN 4T 10W50, It is a high-tech, fully synthetic motorcycle oil formulated to provide superior protection and full performance from the engine for all modern four-stroke motorcycles.
Place Of Use
It can be safely used in four-stroke and high-performance air or water-cooled motorcycles for all seasons. It is also suitable for Japanese and European production motorcycles where API SN and / or JASO MA / MA2 specifications are recommended.

TR 4T 10W-50, tüm modern dört zamanlı motosiklet motorlarından üstün koruma ve tam performans sağlamak üzere formüle edilmiş, yüksek teknoloji ürünü tam sentetik bir motosiklet yağıdır.
Kullanım Alanı
Dört zamanlı ve yüksek performanslı, hava veya su soğutmalı motosikletlerde tüm yıl boyunca güvenle kullanılabilir. Ayrıca API SN ve/veya JASO MA/MA2 spesifikasyonlarının önerildiği Japon ve Avrupa üretimi motosikletler için de uygundur.

Test	Methode Method	Typische Eigenschaften Typical Properties
Aussehen Appearance	Visuell Visual	Klar - Hell Clear-Bright
Kinematische Viskosität (100°C), (cSt) Kinematic Viscosity (100°C), (cSt)	ASTM D445	16,3 - 21,9
Viskositätsindex Viscosity Index	ASTM D2270	Min. 150
Flämpunkt, °C Flash Point, °C	ASTM D92	Min. 220
Gießpunkt, °C Pour Point, °C	ASTM D97	Max. -24

 Better Compression  Reduced Gas Emissions
 Better Performance  Engine Protection

API SN



CERTIFICATES AND STANDARDS
BIETET GENEHMIGUNGEN
SERTİFİKALAR VE STANDARTLAR
API SN, JASO MA2



CAPRA

GERMANY



SUPERSPORTS 4T 15W-50 SN

DE 4T 15W-50, ist ein hochtechnologisches vollsynthetisches Motorradöl, das für alle modernen Viertaktmotorräder entwickelt wurde, um einen überragenden Schutz zu bieten und maximale Leistung aus dem Motor zu erhalten.
Anwendungsbereich
Vier Jahreszeiten sicher in Viertakt- und Hochleistungsmotorrädern mit Luft- oder Wasserkühlung verwendet werden. Außerdem ist es für japanische und europäische Motorräder geeignet, für die die API SN- und/oder JASO MA/MA2-Spezifikationen empfohlen werden.

EN 4T 15W50, It is a high-tech, fully synthetic motorcycle oil formulated to provide superior protection and full performance from the engine for all modern four-stroke motorcycles.
Place Of Use
It can be safely used in four-stroke and high-performance air or water-cooled motorcycles for all seasons. It is also suitable for Japanese and European production motorcycles where API SN and / or JASO MA / MA2 specifications are recommended.

TR 4T 15W-50, tüm modern dört zamanlı motosiklet motorlarından üstün koruma ve tam performans sağlamak üzere formüle edilmiş, yüksek teknoloji ürünü tam sentetik bir motosiklet yağıdır.
Kullanım Alanı
Dört zamanlı ve yüksek performanslı, hava veya su soğutmalı motosikletlerde tüm yıl boyunca güvenle kullanılabilir. Ayrıca API SN ve/veya JASO MA/MA2 spesifikasyonlarının önerildiği Japon ve Avrupa üretimi motosikletler için de uygundur.

Test	Methode Method	Typische Eigenschaften Typical Properties
Aussehen Appearance	Visuell Visual	Klar - Hell Clear-Bright
Kinematische Viskosität (100°C), (cSt) Kinematic Viscosity (100°C), (cSt)	ASTM D445	16,3 - 21,9
Viskositätsindex Viscosity Index	ASTM D2270	Min. 150
Flammpunkt, °C Flash Point, °C	ASTM D92	Min. 220
Gießpunkt, °C Pour Point, °C	ASTM D97	Max. -24



Better Compression



Reduced Gas Emissions



Better Performance



Engine Protection

API SN



CERTIFICATES AND STANDARDS
BIETET GENEHMIGUNGEN
SERTİFİKALAR VE STANDARTLAR
API SN, JASO MA2

MOTORCYCLE

MADE IN GERMANY



CAPRA

GERMANY



POWERLUBE 4T 10W-40 SL

DE 4T 10W-40, ist ein Hochleistungs-Motorradöl mit synthetischer Technologie, das unter anspruchsvollen Fahrbedingungen einen hervorragenden Motorschutz bietet und den Fahrkomfort erhöht. Anwendungsbereich Vier-Takt-Motorräder mit hoher Leistung und Luft- oder Wasserkühlung können das ganze Jahr über sicher verwendet werden. Außerdem ist es für europäische und japanische Motorräder geeignet, für die die Spezifikationen API SL und/oder JASO MA2 empfohlen werden.

EN 4T 10W-40, It is a high performance synthetic technology motorcycle oil that increases driving comfort by providing superior protection in the engine under difficult driving conditions. Place Of Use It can be safely used in four-stroke and high-performance air or water-cooled motorcycles for all seasons. It is also suitable for European and Japanese made motorcycles where API SL and / or JASO MA2 specifications are recommended.

TR 4T 10W-40, zorlu sürüş koşullarında motorda üstün koruma sağlayarak sürüş konforunu artırır, yüksek performanslı sentetik teknolojiye sahip bir motosiklet yağıdır. Kullanım Alanı Dört zamanlı ve yüksek performanslı, hava veya su soğutmalı motosikletlerde tüm yıl boyunca güvenle kullanılabilir. Ayrıca API SL ve/veya JASO MA2 spesifikasyonlarının önerildiği Japon ve Avrupa üretimi motosikletler için de uygundur.

Test	Methode Method	Typische Eigenschaften Typical Properties
Aussehen Appearance	Visuell Visual	Klar - Hell Clear-Bright
Kinematische Viskosität (100°C), (cSt) Kinematic Viscosity (100°C), (cSt)	ASTM D445	12,5-16,3
Viskositätsindex Viscosity Index	ASTM D2270	Min. 140
Flammpunkt, °C Flash Point, °C	ASTM D92	Min. 220
Gießpunkt, °C Pour Point, °C	ASTM D97	Max. -30

Better Compression Reduced Gas Emissions

Better Performance Engine Protection

API SL



CERTIFICATES AND STANDARDS
BIETET GENEHMIGUNGEN
SERTİFİKALAR VE STANDARTLAR

API SL, JASO MA2

MOTORCYCLE

MADE IN GERMANY



CAPRA

GERMANY



POWERLUBE 4T 10W-50 SM+

DE 4T 10W-50 ist ein Hochleistungs-Motorradöl mit synthetischer Technologie, das unter anspruchsvollen Fahrbedingungen einen hervorragenden Motorschutz bietet. Es erhöht den Fahrkomfort und unterstützt gleichzeitig die Effizienz und Langlebigkeit des Motors.

Anwendungsbereich

Es kann das ganze Jahr über sicher in luft- oder wassergekühlten, hochleistungsfähigen Viertakt-Motorrädern verwendet werden. Zudem ist es für europäische und japanische Motorräder geeignet, für die die Spezifikationen API SM und/oder JASO MA / MA2 empfohlen werden.

EN 4T 10W-50 is a high-performance synthetic technology motorcycle oil that provides superior protection for the engine under demanding riding conditions. It enhances riding comfort while supporting engine efficiency and durability.

Place Of Use

It can be safely used in four-stroke and high-performance air or water-cooled motorcycles for all seasons. It is also suitable for European and Japanese made motorcycles where API SM and/or JASO MA / MA2 specifications are recommended.

TR 4T 10W-50, zorlu sürüş koşullarında motorda üstün koruma sağlayan, yüksek performanslı sentetik teknoloji motosiklet yağıdır. Sürüş konforunu artırırken motor verimliliğini ve dayanıklılığını destekler.

Kullanım Alanı

Dört zamanlı ve yüksek performanslı, hava veya su soğutmalı motosikletlerde tüm yıl boyunca güvenle kullanılabilir. Ayrıca API SM ve/veya JASO MA / MA2 spesifikasyonlarının önerildiği Avrupa ve Japon üretimi motosikletler için uygundur.

Test	Methode Method	Typische Eigenschaften Typical Properties
Aussehen Appearance	Visuell Visual	Klar-Hell Clear-Bright
Kinematische Viskosität (100°C), [cSt] Kinematic Viscosity (100°C), [cSt]	ASTM D445	16,3 – 21,9
Viskositätsindex Viscosity Index	ASTM D2270	Min. 140
Flammpunkt, °C Flash Point, °C	ASTM D92	Min. 220
Gießpunkt, °C Pour Point, °C	ASTM D97	Max. -30



Better Compression



Reduced Gas Emissions



Better Performance



Engine Protection

API SM+



CERTIFICATES AND STANDARDS
BIETET GENEHMIGUNGEN
SERTİFİKALAR VE STANDARTLAR
API SM+, JASO MA2

MOTORCYCLE

MADE IN GERMANY



CAPRA

GERMANY



POWERLUBE 4T 15W-50 SL

- DE** 4T 15W-50, Ist ein hochwertiges Motorradöl, das aus gut raffinierten Mineralölbasisölen hergestellt wurde. Anwendungsbereich
Vier Jahreszeiten sicher in Luft- oder wassergekühlten Motorrädern mit vier Takt und hoher Leistung verwendbar. Außerdem geeignet für europäische und japanische Motorräder, für die die Spezifikationen API SL und/oder JASO MA2 empfohlen werden.
- EN** 4T 15W-50, Is a premium quality motorcycle oil prepared from well-refined mineral base oils. Place Of Use
It can be safely used in four-stroke and high-performance air or water-cooled motorcycles for all seasons. It is also suitable for European and Japanese made motorcycles where API SL and / or JASO MA2 specifications are recommended.
- TR** 4T 15W-50, iyi rafine edilmiş mineral bazlı yağlardan üretilmiş, üstün kaliteli bir motosiklet yağıdır. Kullanım Alanı
Dört zamanlı ve yüksek performanslı, hava veya su soğutmalı motosikletlerde tüm yıl boyunca güvenle kullanılabilir. Ayrıca API SL ve/veya JASO MA2 spesifikasyonlarının önerildiği Japon ve Avrupa üretimi motosikletler için de uygundur.

Test	Methode Method	Typische Eigenschaften Typical Properties
Aussehen Appearance	Visuell Visual	Klar-Hell Clear-Bright
Kinematische Viskosität (100°C), [cSt] Kinematic Viscosity (100°C), [cSt]	ASTM D445	16,3 – 21,9
Viskositätsindex Viscosity Index	ASTM D2270	Min. 150
Flammpunkt, °C Flash Point, °C	ASTM D92	Min. 220
Gießpunkt, °C Pour Point, °C	ASTM D97	Max. -24

-  Better Compression
-  Reduced Gas Emissions
-  Better Performance
-  Engine Protection

API SL



CERTIFICATES AND STANDARDS
BIETET GENEHMIGUNGEN
SERTİFİKALAR VE STANDARTLAR
API SL, JASO MA2

MOTORCYCLE

MADE IN GERMANY



CAPRA

GERMANY



POWERLUBE 4T 20W-40 SL

- DE** 4T 20W-40 kombiniert hochraffinierte Qualitätsöle mit fortschrittlichen Additiven und sorgt so für optimale Motorsauberkeit, Verschleißschutz und Korrosionsschutz. Es ist für alle Jahreszeiten geeignet und kann in Luft- und flüssigkeitsgekühlten Viertaktmotoren sowie in Nasskupplungen eingesetzt werden.
- EN** 4T 20W-40 combine highly refined quality oils and advanced additives to provide good engine cleanliness, good wear protection and corrosion protection. It's suitable all seasons for air cooled/liquid-cooled 4-stroke engines and wet clutches.
- TR** 4T 20W-40 iyi rafine edilmiş baz yağlarından hazırlanmış üstün kaliteli bir motosiklet yağıdır. Dört zamanlı ve yüksek performanslı, hava veya su soğutmalı motosikletlerde dört mevsim güvenle kullanılır. Ayrıca, API SL ve/veya JASO MA2 spesifikasyonlarının tavsiye edildiği Avrupa ve Japonya üretimi motosikletler için de uygundur.

Test	Methode Method	Typische Eigenschaften Typical Properties
Aussehen Appearance	Visuell Visual	Klar-Hell Clear-Bright
Kinematische Viskosität (100°C), (cSt) Kinematic Viscosity (100°C), (cSt)	ASTM D445	12,5 - 16,3
Viskositätsindex Viscosity Index	ASTM D2270	Min. 115
Flammpunkt, °C Flash Point, °C	ASTM D92	Min. 230
Gießpunkt, °C Pour Point, °C	ASTM D97	Max. -24

-  Better Compression
-  Reduced Gas Emissions
-  Better Performance
-  Engine Protection

API SL



CERTIFICATES AND STANDARDS
BIETET GENEHMIGUNGEN
SERTİFİKALAR VE STANDARTLAR
API SL, JASO MA2

MOTORCYCLE

MADE IN GERMANY



CAPRA

GERMANY



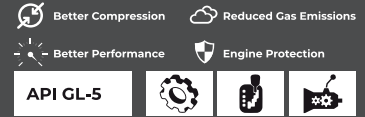
TRANSMISSION AND GEAR OIL 75W-90 SAE

DE GEAR 75W-90, ist ein synthetisches Getriebeöl für manuelle Getriebe, das mit synthetischen Grundölen entwickelt wurde und hohe Druckfestigkeit bietet. Es verhindert die Oxidation des Öls, bietet Korrosionsschutz und reduziert den Verschleiß durch spezielle Additive, was zu Kraftstoffeinsparungen führt. Anwendungsbereich: Es ist geeignet für den Einsatz in den manuellen Getrieben neuer Generation schwerer Nutzfahrzeuge wie Lastwagen und Omnibusse, die unter anspruchsvollen Bedingungen arbeiten.

EN GEAR 75W-90, is a synthetic manual transmission oil that provides high pressure resistance with synthetic technology base oils, prevents the oil from oxidizing, provides protection against corrosion and provides improved fuel economy by using additives that prevent wear. Place Of Use: It is suitable for use in manual transmissions of new generation heavy-duty commercial vehicles such as trucks and buses operating under harsh conditions.

TR GEAR 75W-90, sentetik teknoloji baz yağları ile yüksek basınç dayanımı sağlayan, oksidasyonu önleyen, korozyona karşı koruma sunan ve aşınmayı önleyici katkıları sayesinde geliştirilmiş yakıt ekonomisi sağlayan sentetik bir manuel şanzıman yağıdır. Kullanım Alanı: Zorlu koşullarda çalışan kamyon ve otobüs gibi yeni nesil ağır hizmet ticari araçlarının manuel şanzımanlarında kullanılmaya uygundur.

Test	Methode Method	Typische Eigenschaften Typical Properties
Aussehen Appearance	Visuell Visual	Klar - Hell Clear-Bright
Kinematische Viskosität (100°C), [cSt] Kinematic Viscosity (100°C), [cSt]	ASTM D445	Min. 13,5
Viskositätsindex Viscosity Index	ASTM D2270	Min. 130
Flammpunkt, °C Flash Point, °C	ASTM D92	Min. 200
Gießpunkt, °C Pour Point, °C	ASTM D97	Max. -39



CERTIFICATES AND STANDARDS
BIETET GENEHMIGUNGEN
SERTİFİKALAR VE STANDARTLAR
API GL-5/GL-4, ZF TE-ML 05A, 7A, 12E, 16B, C
and D, 17B, 19B, 21B, MAN 342M-1, MAN 342
M-2, SCANIA STO 1.0, VOLVO 1273.12, DIN 51517
PART 3, U.S. STEEL 224, AGMA 9005-D94

MOTORCYCLE

MADE IN GERMANY



CAPRA

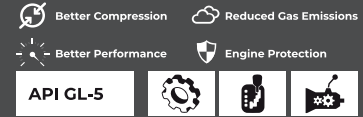
GERMANY



TRANSMISSION AND GEAR OIL 80W-90 SAE

- DE** 80W-90, Ist ein Getriebeöl, das aus hochwertigen Mineralölen und leistungsstarken Additiven formuliert wurde. Dank seiner speziellen Formulierung bietet es einen effektiven Schutz gegen Verschleiß unter schweren Betriebsbedingungen. Es kann sicher in Differentialgetrieben verschiedener Fahrzeuge wie Autos, Lastwagen, Bussen, leichten Nutzfahrzeugen, landwirtschaftlichen Fahrzeugen und Baumaschinen verwendet werden.
- EN** 80W-90, Is a high-performance gear lubricant formulated from select base oils and an advanced additive system. It can be used for on-highway light- and heavy-duty trucks, buses, vans and cars. TRANSMISSION 80W/90 provides increased protection and lubrication of the gearbox and the transaxle over a wide temperature range.
- TR** 80W-90, üstün kaliteli mineral baz yağlar ve yüksek performanslı katkıların birleşimiyle formüle edilmiş dişli yağıdır. Özel formülü sayesinde ağır çalışma koşullarında oluşabilecek aşınmalara karşı etkin koruma sağlar. Otomobil, kamyon, otobüs, hafif hizmet tipi ticari araç, zirai araçlar ve iş makineleri gibi birçok aracın diferansiyellerinde güvenle kullanılır.

Test	Methode Method	Typische Eigenschaften Typical Properties
Aussehen Appearance	Visuell Visual	Klar - Hell Clear-Bright
Kinematische Viskosität (100°C), [cSt] Kinematic Viscosity (100°C), [cSt]	ASTM D445	Min. 13,5
Viskositätsindex Viscosity Index	ASTM D2270	Min. 92
Flammpunkt, °C Flash Point, °C	ASTM D92	Min. 200
Gießpunkt, °C Pour Point, °C	ASTM D97	Max. -21



CERTIFICATES AND STANDARDS
BIETET GENEHMIGUNGEN
SERTİFİKALAR VE STANDARTLAR
API GL-5, MIL-L-2105D, MAN 342 N, MB 235.0,
MB 235.1

MOTORCYCLE

MADE IN GERMANY



CAPRA

GERMANY



MOTORCYCLE

MADE IN GERMANY



CAPRA

GERMANY



MOTORCYCLE CHAIN LUBE

DE Ein Produkt aus der Rennsportabteilung. CAPRA Chain Lube Factory Line, ein weißes Hochleistungskettenfett wurde speziell für die Kettenschmierung von Rennsport-Motorrädern im Straßenrennsport und Endurance entwickelt. Die besonders abschleuderfeste Formulierung mit Festschmierstoffzusätzen reduziert die Reibung der Kettenglieder und ermöglicht eine verbesserte Leistungsausbeute. Geeignet für O-Ring-, X-Ring- und Z-Ring-Ketten. Vor Anwendung wird die Reinigung der Kette mit CAPRA Chain Clean empfohlen. Vor jedem Rennen für eine optimale Kraftübertragung und Lebensdauer des Ketten-Kits verwenden. Die weiße Farbe ermöglicht eine effektive Anwendung. Vor Gebrauch gut schütteln. Mit dem Sprührohr auf der Ketteninnenseite auftragen und trocknen lassen. Vor jeder Anwendung die Kette gründlich mit CAPRA Chain Clean reinigen. Vor Gebrauch gut schütteln. Mit dem Sprührohr auf der Ketteninnenseite auftragen und trocknen lassen.

EN Specifically designed for lubricating racing motorcycle chains, this white lubricant contains solid additives in its speed and durability formula. The CAPRA Chain Lube Factory Line reduces the rolling resistance of the chain and provides a performance boost of one 1 HP or more due to its AW/EP (Anti-Wear/Extreme Pressure) formulation. It is resistant to wear and excessive pressure and can be used for O-ring, X-ring, and Z-ring chains. Clean the chain first with CAPRA Chain Clean. Shake the can well and apply the lubricant to the channels and along the entire length of the chain. For optimal performance, the chain should be lubricated before each race.

TR Yarış motosikleti zincirlerinin yağlanması için özel olarak tasarlanan bu beyaz yağlayıcı, hız ve dayanıklılık formülünde katı katkı maddeleri içerir. CAPRA Chain Lube Factory Line, sahip olduğu AW/EP (Aşınma Önleyici/Aşırı Basınca Dayanım) formülasyonu sayesinde zincirin yuvarlanma direncini azaltır ve 1 HP veya daha fazla performans artışı sağlar. Aşınmaya ve aşırı basınca karşı dayanıklıdır ve O-ring, X-ring ve Z-ring zincirlerle kullanılabilir. Zinciri uygulamadan önce CAPRA Chain Clean ile temizleyin. Kutu iyice çalkalanmalı ve yağlayıcı zincirin kanallarına ve tüm uzunluğu boyunca uygulanmalıdır. En iyi performans için zincir her yarıştan önce yağlanmalıdır.

MOTORCYCLE

MADE IN GERMANY



CAPRA

GERMANY



MOTORCYCLE CHAIN LUBE

DE Farbloses Hightech-Kettenspray, speziell für Straßenmotorräder und Karts entwickelt. Für Standard-, O-Ring-, X-Ring-, Z-Ring- Ketten. Ausgezeichnete Kriecheigenschaften, hohes Haftungsvermögen dadurch kein Abschleudern des Kettenfetts selbst bei extrem hoher Geschwindigkeit. 1. Sehr geringe Reibung der Kettenglieder erlaubt optimale Leistung. 2. Erhöht die Lebensdauer der Kette: vermindert Verschleiß, wasserabweisend, schützt vor Korrosion. Vor Anwendung wird die Reinigung der Kette mit CAPRA Chain Clean empfohlen. Vor Gebrauch gut schütteln. Mit dem Sprührohr auf der Ketteninnenseite auftragen und trocknen lassen.

EN Colourless and sticky lubricant specifically designed to lubricate all chains of road bikes and karts: Standard O-Ring, X-Ring, Z-Ring. Helps avoid fling at high speed. Very low rolling resistance for more power. Increases the life of the chain by reducing friction, resisting water, salt, and protects against rust. Anti-corrosion and extreme pressure resistance. First clean the chain with CAPRA Chain Clean. Shake the can and apply within the channel along its entire length. Let dry.

TR Yol motosikletleri ve karting araçlarının tüm zincirlerini yağlamak için özel olarak tasarlanmış, renksiz ve yapışkan bir yağlayıcıdır: Standart O-Ring, X-Ring, Z-Ring. Yüksek hızlarda sıçramayı önlemeye yardımcı olur. Düşük yuvarlanma direnci sayesinde daha fazla güç sağlar. Sürtünmeyi azaltarak, suya ve tuza dayanarak zincirin ömrünü uzatır ve paslanmaya karşı koruma sağlar. Anti-korozyon özellikli olup aşırı basınca karşı dayanıklıdır. Zinciri önce CAPRA Chain Clean ile temizleyin. Kullanmadan önce kutuyu çalkalayın ve yağlayıcıyı zincirin kanalı boyunca tüm uzunluğuna uygulayın. Kurumaya bırakın.

MOTORCYCLE

MADE IN GERMANY



CAPRA

GERMANY



MOTORCYCLE CHAIN CLEANER

DE CAPRA Motorrad Ketten Reiniger reinigt die Ketten aller Straßen- und Geländemotorräder sowie anderer Fahrzeuge. Es entfernt verkrustete Rückstände, Sand, Schmutz und Ölrückstände. Die chlorfreie, hochwirksame Formel löst auch O-Ring-, X-Ring- und Z-Ring-Ketten.

1. Sprühen Sie das Produkt auf die Kette und lassen Sie es 5 Minuten lang trocknen.
2. Wenn die Kette stark verschmutzt ist, bürsten Sie sie mit einer nicht abrasiven Bürste.

EN CAPRA Chain Clean perfectly cleans all types of motorcycle chains (road and off-road), quads and karts. Removes all encrusted deposits: sand, earth, oil, grease... Its chlorine free formula has an extremely degreasing power and is suitable for chains with O-Ring, X-ring, Z-ring. Use before each lubrication of the chain.

1. Spray on the chain and let dry for 5 minutes.
2. If the chain is very dirty, scrub with a nonabrasive brush.

TR CAPRA Chain Clean, motosiklet zincirlerinin tüm türlerini (yol ve arazi), ATV'ler ve karting araçlarını mükemmel şekilde temizler. Kum, toprak, yağ, gres gibi tüm tabakalaşmış kalıntıları temizler. Klor içermeyen formülü son derece güçlü bir yağ çözücü etkiye sahiptir ve O-Ring, X-Ring, Z-Ring zincirlerle uyumludur. Zincirin her yağlama işleminden önce kullanılması önerilir.

1. Zincire püskürtün ve 5 dakika kurumaya bırakın.
2. Zincir çok kirliyse, aşındırıcı olmayan bir fırça ile fırçalayın.

MOTORCYCLE



MADE IN GERMANY



CAPRA

GERMANY



MATTE SURFACE CLEAN

DE CAPRA Matte Surface Clean ist ein Trockenreiniger für Mattlacke und matte Folien. Dank seiner speziellen Formulierung werden matte Oberflächen perfekt gereinigt und mit einem gleichmässigen Matt Effekt möglich. Reinigt, pflegt und frischt Farben von Mattlackierungen wieder auf. Langanhaltender Schutzfilm mit UV-Schutzfilter. Dieses Produkt nur zur Pflege matter Oberflächen verwenden. Formulierung reinigt und pflegt ohne Wasser. Nur auf abgekühlten Oberflächen und nicht unter direkter Sonneneinstrahlung verwenden.

Anwendung:

Vor Gebrauch schütteln. Einfach aufsprühen und mit einem weichen Tuch verteilen. Nach ca. 3 Minuten Einwirkzeit ohne Druck trockenwischen.

EN CAPRA Matte Surface Clean is a cleaner for matte surfaces. Thanks to an exclusive formula it cleans & restores all matte plastic and painted areas, leaving a flat/ matte, non-sticky finish. Contains a protective UV Filter. This product is for use on matte surfaces only. Use without rinsing. Apply on cold surfaces only. Do not use in direct sunlight.

DIRECTIONS:

Shake before use. Spray surface & spread with a clean and soft cloth. Let stand 3 min and wipe.

TR CAPRA Matte Surface Clean, mat yüzeyler için özel olarak geliştirilmiş bir temizleyicidir. Özel formülü sayesinde tüm mat plastik ve boyalı yüzeyleri temizler ve yeniler; yapışkan olmayan, düz/mat bir yüzey görünümü sağlar. Koruyucu UV filtresi içerir. Bu ürün yalnızca mat yüzeylerde kullanılmalıdır. Durulamadan kullanılır. Yalnızca soğuk yüzeylere uygulanmalıdır. Doğrudan güneş ışığında kullanılmamalıdır.

Kullanım Talimatı:

Kullanmadan önce çalkalayın. Ürünü yüzeye püskürtün ve temiz, yumuşak bir bezle yayın. 3 dakika bekletin ve silin.

MOTORCYCLE



MADE IN GERMANY



CAPRA

GERMANY



HELM & VISOR CLEANER

DE CAPRA Helmet & Visor Clean speziell entwickelt für die effektive und rückstandsfreie Außenreinigung des Helms und des Visieres. Entfernt schnell und materialschonend Insekten und Schmutz ohne die Oberfläche zu beschädigen. Für alle Arten von Helmen und jede Art von Visier-Technologie. Von außen auf Helm und Visier aufsprühen und einen kurzen Moment einwirken lassen. Anschließend mit einem weichen fusselfreien Tuch abreiben und trocknen.

EN CAPRA Helmet & Visor Clean cleans the outside of the helmet and visor without leaving streaks. Anti-insect action. Effectively dissolves oily or dry dirt without damaging the surface. Suitable for all helmets and for all technologies of visors. Spray over the outside of the helmet and over the visor. Let stand a few moments, and then wipe down with a soft cloth.

TR CAPRA Helmet & Visor Clean, kaskın dış yüzeyini ve vizörü iz bırakmadan temizler. Böcek kalıntılarına karşı etkilidir. Yağlı veya kuru kirleri yüzeye zarar vermeden etkili bir şekilde çözer. Tüm kask türleri ve tüm vizör teknolojileri için uygundur. Kaskın dış yüzeyine ve vizöre püskürtün. Birkaç saniye bekletin ve yumuşak bir bezle silin.

MOTORCYCLE



MADE IN GERMANY



CAPRA
GERMANY



HELMET INTERIOR CLEAN

DE Der Helminnen-Reiniger reinigt gründlich und neutralisiert Gerüche. Es wurde dermatologisch getestet. Sprühen Sie es in den Helm. Lassen Sie es wirken und warten Sie, bis der Helm vollständig trocken ist. Es ist eine gebrauchsfertige Flüssigmischung (nicht verdünnen).

EN The Helmet Interior Cleaner thoroughly cleans and neutralizes odors. It has been dermatologically tested. Spray it inside the helmet. Let it take effect and wait until the helmet is completely dry.

TR Helmet Interior Cleaner, kaskın iç kısmını derinlemesine temizler ve kötü kokuları nötralize eder. Dermatolojik olarak test edilmiştir. Ürünü kaskın içine püskürtün. Etki etmesi için bekleyin ve kask tamamen kuruyana kadar kullanmayın.



CAPRA

GERMANY



BRAKE FLUID DOT 4

DE

Es handelt sich um eine hochwertige synthetische Bremsflüssigkeit, die in hydraulischen Bremssystemen und Kupplungen von Kraftfahrzeugen hervorragende Leistung erbringt. Dank ihres hohen Siedepunkts gewährleistet sie eine exzellente Kraftübertragung, sicheren Betrieb und maximalen Schutz durch die enthaltenen Spezialadditive. Sie bietet wirksamen Schutz vor Rost, Korrosion und Verschleiß im System.

EN

It is a high-quality synthetic brake fluid that provides excellent performance in hydraulic brake systems and clutches of motor vehicles. With its high boiling point aspect, it provides excellent power transmission, safe operation, and maximum protection thanks to the special additives it contains. It provides effective protection against rust, corrosion, and wear in the system.

TR

Motorlu araçların hidrolik fren sistemlerinde ve debriyajlarda mükemmel performans gösteren, yüksek kaliteli sentetik fren hidroliğidir. Yüksek kaynama noktası özelliği ile mükemmel güç iletimi, güvenli çalışma ve içerdiği özel katkıları sayesinde maksimum koruma sağlar. Sistemde pas korozyon ve aşınmaya karşı etkin koruma sağlar.

MOTORCYCLE

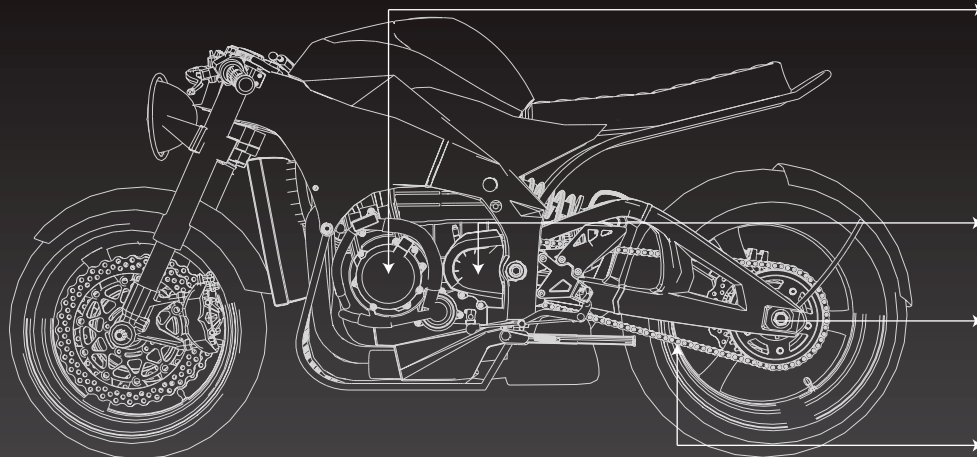


MADE IN GERMANY



CAPRA

GERMANY



SUPERSPORTS

POWERLUBE

→ 4T 10W-40 SN

→ 4T 10W-40 SL

→ 4T 5W-50 SN

→ 4T 10W-50 SL

→ 4T 10W-50 SN

→ 4T 15W-50 SL

→ 4T 15W-50 SN

→ 4T 20W-40 SL

→ 75W-90 SAE

→ 80W-90 SAE

→ DOT 4

→ MOTORCYCLE CHAIN LUBE

→ MOTORCYCLE CHAIN CLEANER





CAPRA
GERMANY

Das Unternehmen Capra mit Sitz in Deutschland wurde mit dem Ziel gegründet, innovative Lösungen in der Produktion von Automobilölen, Motorradölen und Aerosolprodukten anzubieten. Seit dem Tag unserer Gründung setzen wir alles daran, unseren Kunden Produkte von höchster Qualität zu liefern.

Unser Ziel ist es, durch die Kombination von deutscher Ingenieurskunst und Qualitätsbewusstsein mit modernen Produktionstechniken einen Unterschied in der Branche zu machen.

Based in Germany, Capra was established to provide innovative solutions in the production of automotive lubricants, motorcycle oils, and aerosol products. Since our inception, we have set out with the goal of delivering the highest quality products to our customers. Our mission is to make a difference in the industry by combining German engineering and quality standards with modern production techniques.

Almanya merkezli bir şirket olan Capra, otomotiv yağları, motosiklet yağları ve aerosol ürünleri üretiminde yenilikçi çözümler sunmak amacıyla kuruldu. Kurulduğumuz günden bu yana müşterilerimize en kaliteli ürünleri sunmak için yola çıktık. Amacımız Alman mühendisliği ve kalite anlayışını modern üretim teknikleriyle birleştirerek sektörde fark yaratmaktır.



MADE IN GERMANY



CAPRA
GERMANY

MOTOR
CYCLE



OILS



www.capragermany.de



MADE IN GERMANY